QT51547V01

Canon CanoScan LiDE 200

English / Español

Quick Start Guide

Package Contents

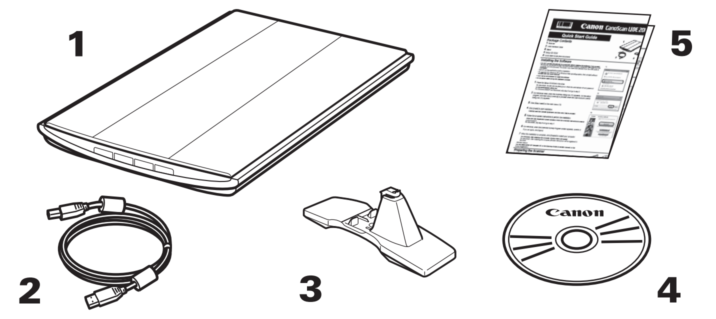
1 Scanner

2 USB Interface Cable

3 Stand

4 Setup CD-ROM

5 Quick Start Guide (this document)



Guía de iniciación rápida

Contenido

1 Escáner

2 Cable de interfaz USB

3 Soporte

4 [Setup CD-ROM/CD-ROM de instalación]

5 Guía de iniciación rápida (este documento)

Installing the Software

- Do NOT connect the scanner to a computer before installing the software. If you connect the scanner and the Found New Hardware screen appears, unplug the USB cable from the computer and click [Cancel]. The screen may close automatically when the USB cable is unplugged.
- Quit all running applications before installation.
- To upgrade from Windows XP to Windows Vista operating system, first uninstall software bundled with the Canon scanner.
- Log in as an administrator to install the software.
- Do not switch users during the installation process.

1 Place the Setup CD-ROM in the drive.

For Macintosh: Double-click the [Setup] icon. Enter the administrator ID and password on the authentication dialog box.
For Windows 2000/XP and Macintosh, skip step 2 and go to step 3.

2 For Windows Vista, when the AutoPlay dialog box (*1) appears, run the setup program, and then click [Continue] to proceed when the User Account Control dialog box (*2) appears.

3 Click [Easy Install] on the main menu (*3).

4 Click [Install] to start installation.

Carefully read the License Agreement, and then click [Yes] to proceed.

5 Follow the on-screen instructions to perform the installation.

When the User Registration screen appears, follow the on-screen instructions to ensure product support.
For Macintosh, skip step 6 and go to step 7.

6 For Windows, when the Extended Survey Program screen appears, confirm it.

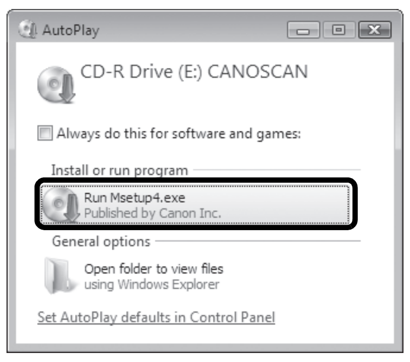
If you can agree, click [Agree].

7 When the installation is complete, click [Restart] to restart your computer.

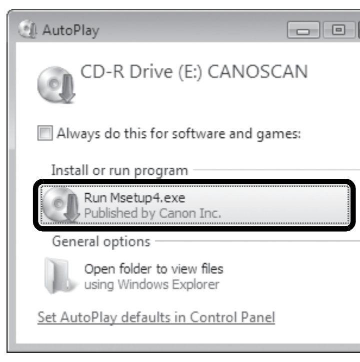
For Windows: After restarting the computer, Solution Menu will appear.
For Macintosh: After restarting the computer, [Solution Menu] icon will be registered in the Dock.

<Solution Menu>
You can select either MP Navigator EX or the Scanning Guide (on-screen manual), or the Online Registration.

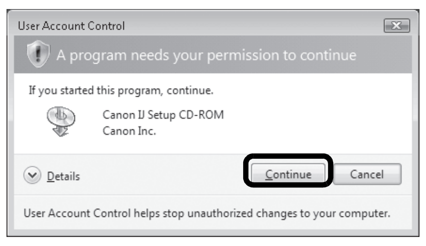
*1



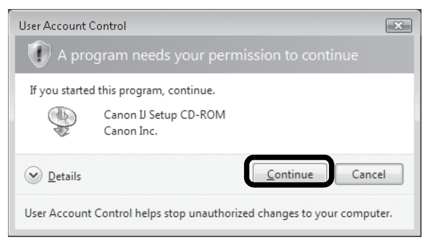
*1



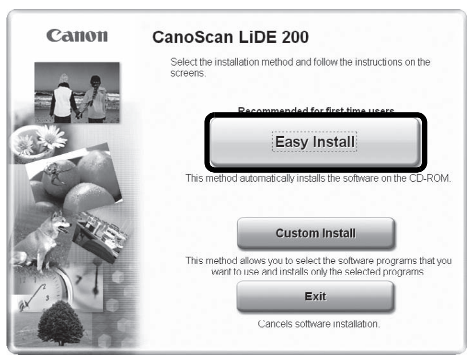
*2



*2



*3



*3



Instalación del software

- NO conecte el escáner al ordenador antes de instalar el software. Si conecta el escáner y aparece en pantalla [Found New Hardware / Hardware nuevo encontrado] encontrado, desconecte el cable USB del equipo y haga clic en [Cancel / Cancelar]. Al desconectar el cable USB, la pantalla se cerrará automáticamente.
- Antes de realizar la instalación, cierre todas las aplicaciones.
- Para actualizar el sistema operativo de Windows XP a Windows Vista, desinstale antes el software incluido con el escáner Canon.
- Para instalar el software, inicie la sesión como administrador.
- No intercambie usuarios durante el proceso de instalación.
- Consulte la "Información adicional para usuarios españoles" para instalar la versión en español.

1 Coloque el [Setup CD-ROM/CD-ROM de instalación] en la unidad.

Para Macintosh: haga doble clic en el icono [Setup]. Introduzca el ID de administrador y la contraseña en el cuadro de diálogo de autenticación.
Para Windows 2000/XP y Macintosh, omita el paso 2 y vaya al paso 3.

2 Para Windows Vista, cuando aparezca el cuadro de diálogo [AutoPlay / Reproducción automática] (*1), ejecute el programa de instalación y, a continuación, haga clic en [Continue / Continuar] para proseguir cuando aparezca el cuadro de diálogo [User Account Control / Control de cuentas de usuario] (*2).

3 Haga clic en [Instalación simple] en el menú principal (*3).

4 Haga clic en [Instalar] para iniciar la instalación.

Lea atentamente el contrato de licencia y, después, haga clic en [Sí] para continuar.

5 Siga las instrucciones que aparezcan en la pantalla para realizar la instalación.

Cuando aparezca el cuadro de diálogo de registro, siga las instrucciones que aparecen en pantalla para garantizar el derecho a la asistencia técnica.
Para Macintosh, omita el paso 6 y vaya al paso 7.

6 Para Windows, cuando aparezca la pantalla Extended Survey Program confírmela.

Si está de acuerdo, haga clic en [Aceptar].

7 Una vez finalizada la instalación, haga clic en [Reiniciar] para reiniciar el ordenador.

Para Windows: Después de reiniciar el ordenador, aparecerá [Solution Menu].
Para Macintosh: Después de reiniciar el ordenador, aparecerá el icono [Solution Menu] en el Dock.

<Solution Menu>
Puede seleccionar MP Navigator EX o la Guía de escaneado (manual en pantalla) o el registro en línea.

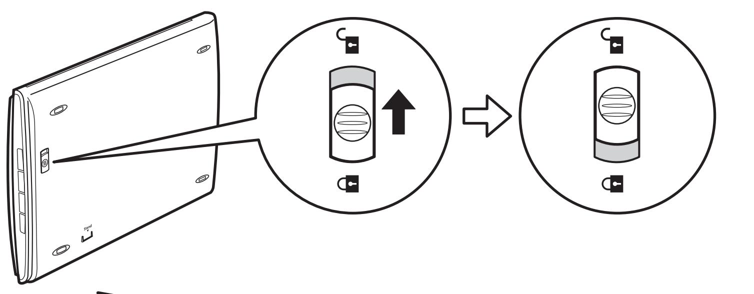
Preparing the Scanner

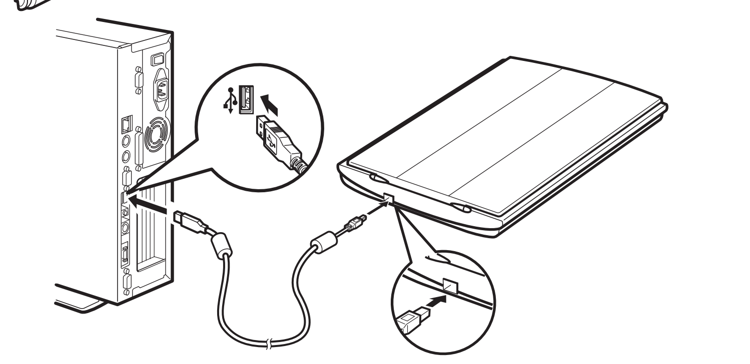
1 Slide the lock switch on the bottom of the scanner toward the unlock mark ( ).

- Always lock the scanner when carrying or transporting it.

2 Connect the scanner to the computer with the supplied USB cable.

- Only use the USB cable provided with the scanner. Use of other cables may lead to a malfunction.
- Do not touch the metallic parts of the USB connector.
- The scanner does not have a power switch. The power is activated as soon as the computer is turned on.
- When the scanner is connected to the USB 1.1 port and “HI-SPEED USB Device Plugged into non-HI-SPEED USB Hub” message appears, ignore the message. The scanner operates in this condition without problems.





Preparación del escáner

1 Deslice el interruptor de bloqueo situado en la parte inferior del escáner a la posición de desbloqueo ( ).

- Siempre que transporte el escáner, bloquéelo.

2 Conecte el escáner al ordenador con el cable USB suministrado.

- Utilice sólo el cable USB suministrado con el escáner. El uso de otros cables puede provocar un fallo de funcionamiento.
- No toque las partes metálicas del conector USB.
- El escáner no dispone de interruptor de encendido. La alimentación se activa cuando se enciende el ordenador.
- Si conecta el escáner al puerto USB 1.1 y aparece el mensaje ”HI-SPEED USB Device Plugged into non-HI-SPEED USB Hub / Dispositivo USB de alta velocidad conectado en un concentrador USB no de alta velocidad”, haga caso omiso de dicho mensaje. Pese a ello, el escáner funcionará sin problemas.

Try Scanning

1 Place a color photo document with the side to be scanned facing down on the document glass at least 0.4 in. (1 cm) away from the edges of the document glass, and then close the document cover.

2 Start MP Navigator EX.

For Windows: Double-click the [Canon Solution Menu] icon, then click [Scan/import photos or documents.].
For Macintosh: Click the [Solution Menu] icon in the Dock, then click [Scan/import photos or documents.].

3 Click [Photos/Documents (Platen)].

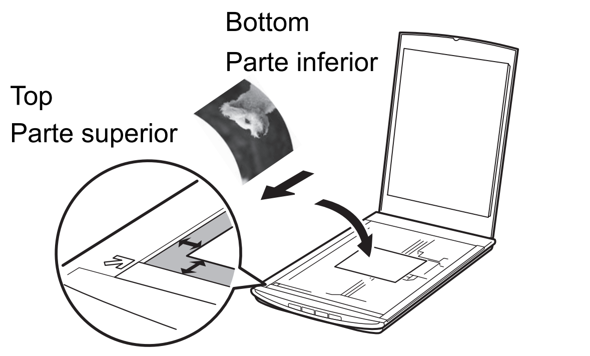
4 Select [Color Photo] in “Document Type”.

5 Click [Scan] to start scanning.

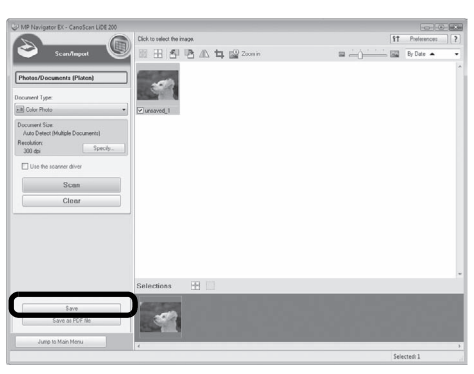
- Do not move the scanner while it is operating.
- Do not see the light source directly during a scan job.

6 When prompted that the scanning completed, click [Exit].

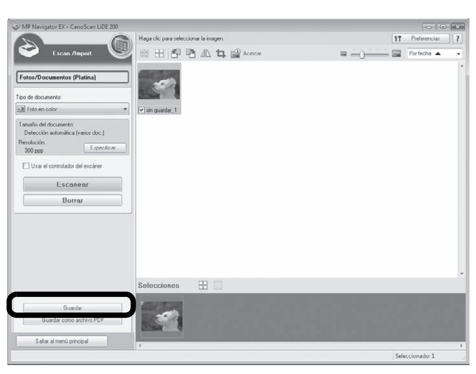
7 Click [Save] to save the images and close MP Navigator EX (*1).



*1



*1



Prueba de escaneado

1 Coloque el documento fotográfico a color con la cara que desea escanear hacia abajo en el cristal de documentos, a 0.4 in. (1 cm) como mínimo del borde del cristal de documentos y, a continuación, cierre la cubierta de documentos.

2 Inicie MP Navigator EX.

Para Windows: Haga doble clic en el icono [Canon Solution Menu] y, a continuación, haga clic en [Escanear/Importar fotografías o documentos.].
Para Macintosh: Haga clic en el icono [Solution Menu] del Dock y haga clic en [Escanear/Importar fotografías o documentos.].

3 Haga clic en [Fotos/Documentos (Platina)].

4 Seleccione [Foto en color] en ”Tipo de documento”.

5 Haga clic en [Escanear] para iniciar el escaneado.

- No mueva el escáner mientras esté funcionando.
- No mire directamente a la luz durante el escaneado de un trabajo.

6 Cuando se le indique que el escaneado ha finalizado, haga clic en [Salir].

7 Haga clic en [Guardar] para guardar las imágenes y cerrar MP Navigator EX (*1).

Using the Scanner Buttons

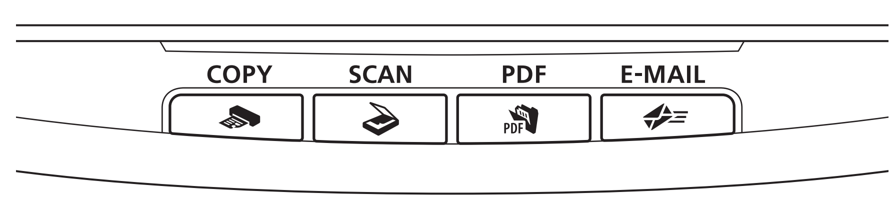
COPY Button
Prints (copies) the scanned image with a printer.

SCAN Button
Discriminates the document type automatically, then scans and saves it with appropriate settings.

PDF Button
Saves the scanned image as a PDF file.

E-MAIL Button
Attaches the scanned image to a new e-mail message.

- For Mac OS X v.10.3.9: Refer to Other Scanning Methods in the Scanning Guide (on-screen manual) before using.



Utilización de los botones del escáner

Botón [COPY] (COPIAR)
Imprime (copia) la imagen escaneada mediante una impresora.

Botón [SCAN] (ESCANEAR)
Discrimina el tipo de documento automáticamente y, a continuación, escanea y guarda con los ajustes adecuados.

Botón [PDF]
Guarda la imagen escaneada como un archivo PDF.

Botón [E-MAIL] (CORREO ELECTRÓNICO)
Adjunta la imagen escaneada a un mensaje de correo electrónico nuevo.

- Para Mac OS X v.10.3.9: antes de utilizarlo, consulte Otros métodos de escaneado de la Guía de escaneado (manual en pantalla).

See the back page for the instructions for "Scanning in the Upright Position".

Consulte el reverso para obtener instrucciones sobre el “Escaneado en posición vertical”.

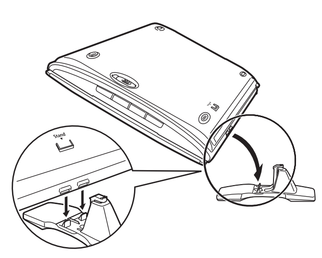
QT5-1547-V01 XXXXXXXX PRINTED IN VIETNAM

Scanning in the Upright Position

This scanner can be used in the upright position. Use the supplied stand when scanning on the stand.

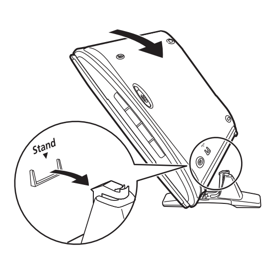
Setting the Stand

Put the scanner on the stand, fitting the two holes on the scanner side to the projections on the stand.



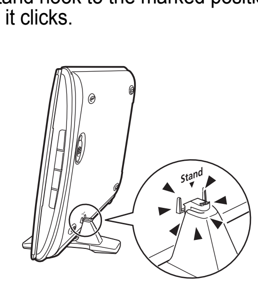
▼

Lean the scanner toward the stand.



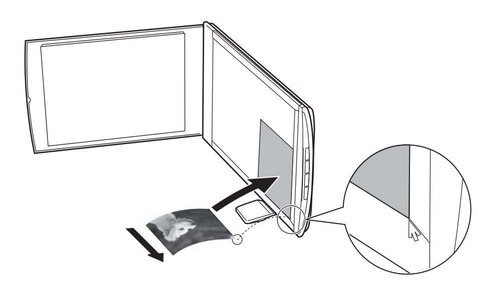
▼

Fasten the stand hook to the marked position on the scanner until it clicks.



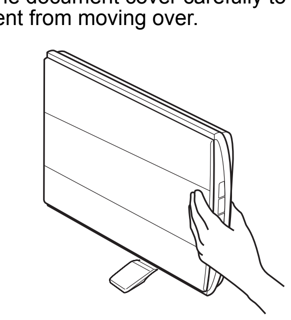
Positioning an Item

Place a document on the document glass.



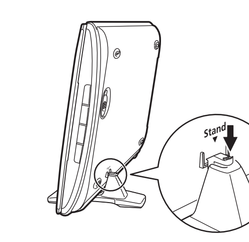
▼

Close the document cover carefully to prevent the document from moving over.



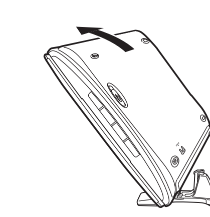
Removing the Stand

To remove the scanner from the stand, press the hook.



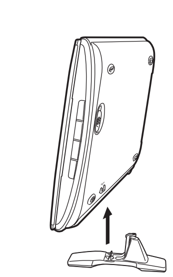
▼

Release the scanner from the hook.



▼

Lift the scanner off.



Refer to the Scanning Guide (on-screen manual) for further information about ScanGear, MP Navigator EX, Scanner Buttons, and Troubleshooting. To start the Scanning Guide (on-screen manual), double-click the on-screen manual icon on the desktop.
In this guide, Windows Vista screen shots are used to illustrate explanations common to all operating systems.

Specifications

		CanoScan LiDE 200
Scanner Type		Flatbed
Sensor Type		CIS (Color Contact Image Sensor)
Light Source		3-color (RGB) LED
Optical Resolution *1		4800 x 4800 dpi
Selectable Resolution		25-19200 dpi (ScanGear)
Scanning Bit Depth	Color	48 bit input (16bit input for each color (RGB)), 48 bit or 24 bit output (16bit or 8bit output for each color (RGB))
	Grayscale	16 bit input /8 bit output
Scanning Speed *2 **(Photo or Document)**	Color	2.5 msec./line (300 dpi), 4.6 msec./line (600 dpi), 8.7 msec./line (1200 dpi), 17.0 msec./line (2400 dpi), 33.3 msec./line (4800 dpi)
	Grayscale, B&W	2.3 msec./line (300 dpi), 1.5 msec./line (600 dpi), 2.9 msec./line (1200 dpi), 5.6 msec./line (2400 dpi), 11.1 msec./line (4800 dpi)
Interface		Hi-Speed USB*2
Maximum Document Size		A4/Letter: 216 x 297 mm
Scanner Buttons		4 buttons (COPY, SCAN, PDF, E-MAIL)
Operating Range	Temperature	5°C to 35°C (41°F to 95°F)
	Humidity	10% to 90% RH without condensation formation
Power Requirements		Supplied via USB port (No external adapter required)
Power Consumption		In operation: 2.5 watts maximum, Stand-by: 1.4 watts, Suspend: 11 mwatts
Exterior Dimensions (W) x (D) x (H)		250 x 364 x 40 mm (9.9 x 14.4 x 1.6 in.)
Weight		Approximately 1.6 kg (3.6 lbs.)

*1 Optical Resolution represents the maximum sampling rate based on ISO 14473.
*2 The fastest speed in Hi-Speed USB mode on Windows PC. Transfer time is not included. Scanning speed varies according to the document types, scan settings, or specifications of the computer.

• Specifications are subject to change without notice.

Model Name: K10318 (CanoScan LiDE 200)

FCC Notice (U.S.A. Only)
Model Number : K10318

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Use of a shielded cable is required to comply with Class B limits in Subpart B of Part 15 of the FCC Rules.

Do not make any changes or modifications to the equipment unless otherwise specified in the manual. If such changes or modifications should be made, you could be required to stop operation of the equipment.

Canon U.S.A., Inc.
One Canon Plaza
Lake Success, NY 11042
1-516-328-5600

As an ENERGY STAR® Partner, Canon Inc. has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

Warning

When you use this product, you should pay attention to the following legal issues:
- Scanning of certain documents, such as bank notes (bank bills), government bonds and public certificates, may be prohibited by law and may result in criminal and/or civil liability.
- You may be required under law to obtain authorization from a person possessing copyrights or other legal rights to the item being scanned.

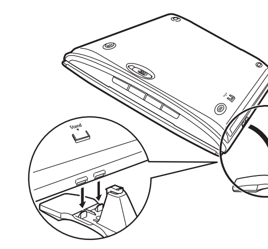
If you are uncertain of the legality of scanning any particular item, you should consult your legal adviser in advance.

Escaneado en posición vertical

Es posible utilizar este escáner en posición vertical. Utilice el soporte suministrado si utiliza el escáner en esta posición.

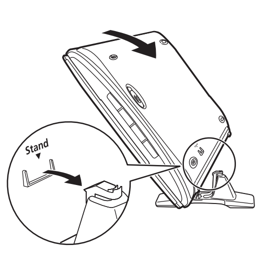
Instalación del soporte

Coloque el escáner en el soporte de manera que los dos orificios que se encuentran en el lateral del escáner encajen con las partes salientes del soporte.



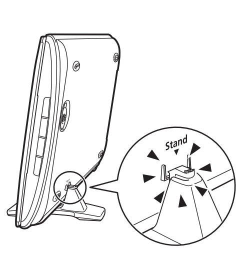
▼

Apoye el escáner en el soporte.



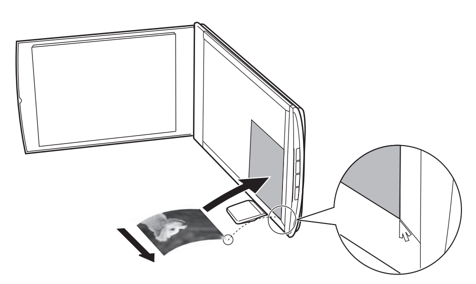
▼

Fije el gancho en la posición marcada del escáner hasta que haga clic.



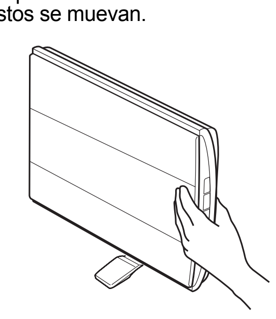
Colocación de un documento

Coloque un documento en el cristal de documentos.



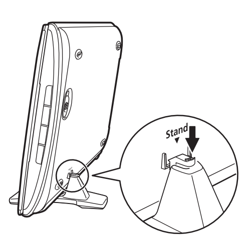
▼

Cierre la tapa de documentos con cuidado para evitar que estos se muevan.



Extracción del soporte

Para extraer el escáner del soporte, presione el gancho.



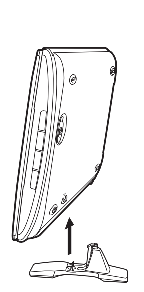
▼

Retire el escáner del gancho.



▼

Levante el escáner y retírelo.



Consulte la Guía de escaneado (manual en pantalla) para obtener más información acerca de ScanGear, MP Navigator EX, los botones del escáner y la solución de problemas. Para iniciar la Guía de escaneado, haga doble clic en el icono del manual en pantalla que encontrará en el escritorio.
En esta guía, se utilizan las capturas de pantalla de Windows Vista para ilustrar las explicaciones comunes para todos los sistemas operativos.

Especificaciones

		CanoScan LiDE 200
Tipo de escáner		Extraplano
Tipo de sensor		CIS (Color Contact Image Sensor) (Sensor de imagen de contacto de color)
Fuente de luz		LED de 3 colores (RGB)
Resolución óptica *1		4800 x 4800 ppp
Resolución seleccionable		25-19 200 ppp (ScanGear)
Profundidad de bits de escaneado	Color	Entrada de 48 bits (entrada de 16 bits para cada color (RGB)), Salida de 48 u 24 bits (Salida de 16 u 8 bits para cada color (RGB))
	Escala de grises	Entrada de 16 bits/salida de 8 bits
Velocidad de escaneado*2 (fotografías o documentos)	Color	2,5 ms/línea (300 ppp), 4,6 ms/línea (600 ppp), 8,7 ms/línea (1200 ppp), 17,0 ms/línea (2400 ppp), 33,3 ms/línea (4800 ppp)
	Escala de grises, blanco y negro	2,3 ms/línea (300 ppp), 1,5 ms/línea (600 ppp), 2,9 ms/línea (1200 ppp), 5,6 ms/línea (2400 ppp), 11,1 ms/línea (4800 ppp)
Interfaz		USB Hi-Speed*2
Tamaño máximo de documento		A4/Carta: 216 x 297 mm
Botones del escáner		4 botones (COPY [COPIAR], SCAN [ESCANEAR], [PDF], E-MAIL [CORREO ELECTRÓNICO])
Intervalo de funcionamiento	Temperatura	De 5 a 35°C (de 41 a 95°F)
	Humedad	De 10 % a 90 % de humedad relativa sin condensación
Requisitos de alimentación		Suministrada a través del puerto USB (no requiere un adaptador externo)
Consumo eléctrico		En funcionamiento: 2,5 W máximo; en espera: 1,4 W, Suspendido: 11 mVatios
Dimensiones exteriores (An) x (Pr) x (Al)		250 x 364 x 40 mm (9,9 x 14,4 x 1,6 pulgadas)
Peso		1,6 kg aprox. (3,6 libras)

*1 La resolución óptica representa la frecuencia de muestreo máxima según la norma ISO 14473.
*2 Velocidad máxima en el modo USB Hi-Speed en ordenadores con Windows. No incluye el tiempo de transferencia. La velocidad de escaneado varía en función de los tipos de documentos, los ajustes de escaneado o las especificaciones del ordenador.

• Las especificaciones pueden cambiar sin previo aviso.

Nombre de modelo: K10318 (CanoScan LiDE 200)

Como miembro de ENERGY STAR®, Canon Inc. ha determinado que este producto cumple las directrices ENERGY STAR® de eficiencia energética.

Advertencia

Cuando utilice este producto, tenga en cuenta los siguientes aspectos legales:
- El escaneado de determinados documentos, como billetes de banco (letras bancarias), bonos del estado y certificados públicos, puede estar prohibido por ley y derivar en responsabilidades civiles o penales.
- Es posible que la legislación obligue a obtener autorización de la persona que posea los derechos de autor u otros derechos legales del elemento que se vaya a escanear.

Si no está seguro de si puede escanear legalmente algún elemento en concreto, consulte primero a su asesor legal.